

(D) Zeltheringe, 24-tlg.
Art.-Nr.: 46087

(GB) Tent pegs, 24 pcs.
Item no.: 46087

(FR) Piquets de tente,
24 pièces Réf. : 46087

(NL) Tentharingen, 24-delig.
Artikelnr.: 46087



CALIMA®
camping equipment

© EAL GmbH, 46087, 09.2025

INHALT

1. BESTIMMUNGSGEMÄßER GEBRAUCH	1
2. LIEFERUMFANG	1
3. SPEZIFIKATIONEN	1
4. SICHERHEITSHINWEISE	1
5. BEDIENUNGSANLEITUNG	2
5.1 ÜBERSICHT	2
5.2 VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH	2
5.3 ANWENDUNG	2
6. WARTUNG UND PFLEGE	2
7. HINWEISE ZUM UMWELTSCHUTZ	2
8. KONTAKTINFORMATIONEN	2



WARNUNG

Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch und beachten Sie alle Sicherheitshinweise!

Nichtbeachtung kann zu Personenschäden, Schäden am Gerät oder Ihrem Eigentum führen!

Bewahren Sie die Originalverpackung, den Kaufbeleg sowie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf! Bei der Weitergabe des Produkts geben Sie auch diese Anleitung weiter.

Prüfen Sie vor Inbetriebnahme den Inhalt der Verpackung auf Unversehrtheit und Vollständigkeit!

1. BESTIMMUNGSGEMÄßER GEBRAUCH

Diese Zeltheringe dienen zur Befestigung und zum Abspannen von Zeltleinen und -planen auf harten Böden.

Die Zeltheringe sind nicht dafür bestimmt, durch Kinder und Personen mit eingeschränkten geistigen Fähigkeiten oder ohne erforderliches Fachwissen benutzt zu werden. Kinder sind von dem Gerät fernzuhalten.

Die Zeltheringe sind nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt.

Zum bestimmungsgemäßen Gebrauch gehört auch die Beachtung aller Informationen in dieser Anleitung, insbesondere die Beachtung der Sicherheitshinweise. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sach- oder Personenschäden führen. Die EAL GmbH übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch entstehen.

2. LIEFERUMFANG

24 x Zelthering	1 x Steckschlüsseinsatz, SW13, 1/4" ●
24 x Leinenhalterung	1 x Transportbox
24 x Scheibe	1 x Gebrauchsanleitung
24 x Gummiring	

3. SPEZIFIKATIONEN

Gewicht (Set komplett): 1,5 kg

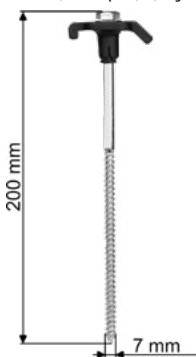


Bild 1: Spezifikationen

4. SICHERHEITSHINWEISE



- ▶ Das Warndreieck kennzeichnet alle für die Sicherheit wichtigen Anweisungen. Befolgen Sie diese immer, anderenfalls könnten Sie sich verletzen oder das Gerät könnte beschädigt werden.

- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

- ▶ Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



- ▶ Lassen Sie das Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Dieses kann für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden!

- ▶ Benutzen Sie dieses Produkt nur für die dafür vorgesehene Verwendung!

- ▶ Manipulieren oder zerlegen Sie das Gerät nicht!

- ▶ Verwenden Sie zu Ihrer eigenen Sicherheit ausschließlich Zubehör oder Ersatzteile, die in der Anleitung angegeben sind, oder deren Verwendung durch den Hersteller empfohlen wird!

5. BEDIENTUNGSANLEITUNG

5.1 ÜBERSICHT

- | | |
|-------------------|------------------------|
| 1 Sechskantkopf | 4 Gummiring |
| 2 Scheibe | 5 Gewinde |
| 3 Leinenhalterung | 6 Steckschlüsselersatz |

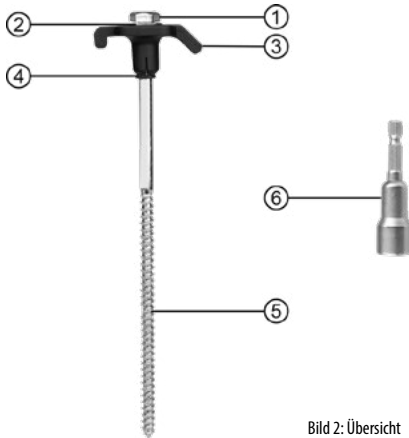


Bild 2: Übersicht

5.2 VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

Vor dem ersten Gebrauch müssen Sie die Zelttheringe noch zusammensetzen. Stecken Sie zuerst eine Scheibe (Position 2 in der Übersicht), dann eine Leinenhalterung (Position 3 in der Übersicht) und zuletzt einen Gummiring (Position 4 in der Übersicht) auf den Zeltthering. Schieben Sie alle Bauteile bis zum Sechskantkopf (Position 1 in der Übersicht) auf den Zeltthering.

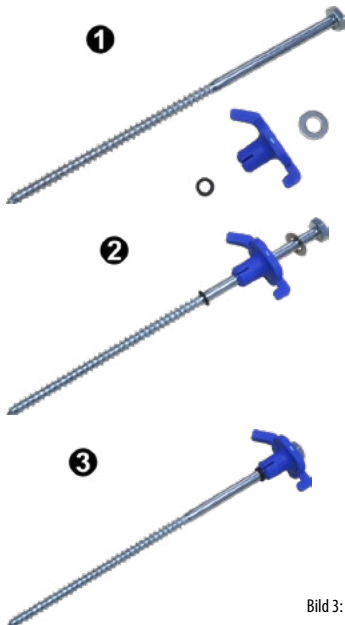


Bild 3: Zeltthering komplettieren

Die Zelttheringe sind jetzt einsatzbereit.

5.3 ANWENDUNG

Setzen Sie den Steckschlüsselersatz (Position 6 in der Übersicht) in einen Akkuschrauber. Setzen Sie den Steckschlüssel-Einsatz auf den Sechskantkopf des Zelttherings. Schrauben Sie den Zeltthering so weit in den Boden, bis nur noch ca. 5 cm herausragen.

Legen Sie die Zeltleine unterhalb des Leinenhalters um den Zeltthering.



Bild 4: Zeltthering einschrauben



Bild 5: Zeltleine einhängen

6. WARTUNG UND PFLEGE

Reinigen Sie die Zelttheringe nur mit Wasser und einer Bürste. Lassen Sie die Zelttheringe vollständig trocknen, bevor Sie sie in der Box verstauen.

7. HINWEISE ZUM UMWELTSCHUTZ



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.

Entsorgen Sie die Zelttheringe entsprechend den in Ihrem Land gültigen Gesetzen und Bestimmungen.



Die Materialien sind recycelbar. Durch Recycling, stoffliche Verwertung oder andere Formen der Wiederverwendung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt!

8. KONTAKTINFORMATIONEN

📍 **EAL GmbH**
Otto-Hausmann-Ring 107
42115 Wuppertal, Deutschland

☎ +49 (0)202 42 92 83 0

📠 +49 (0) 202 42 92 83 – 160

✉ info@eal-vertrieb.com

🌐 www.eal-vertrieb.com



© EAL GmbH, 46087, 09.2025

CONTENTS

1. INTENDED USE	3
2. SCOPE OF DELIVERY	3
3. SPECIFICATIONS	3
4. SAFETY INSTRUCTIONS	3
5. OPERATING INSTRUCTIONS	4
5.1 OVERVIEW	4
5.2 BEFORE FIRST USE	4
5.3 APPLICATION	4
6. MAINTENANCE AND CARE	4
7. INFORMATION ON ENVIRONMENTAL PROTECTION	4
8. CONTACT INFORMATION	4



WARNING

Read the operating instructions carefully before use and observe all safety instructions! Failure to do so may result in personal injury, damage to the device or your property! Keep the original packaging, proof of purchase and these instructions for future reference!

If you pass the product on to someone else, please also pass on these instructions. Before starting up, check the contents of the packaging to ensure that they are intact and complete!

1. INTENDED USE

These tent pegs are used to secure and tension tent ropes and tarpaulins on hard ground. The tent pegs are not intended for use by children or persons with limited mental abilities or without the necessary expertise. Children must be kept away from the device. The tent pegs are not intended for commercial use. Proper use also includes observing all information in these instructions, in particular the safety instructions. Any other use is considered improper and may result in property damage or personal injury. EAL GmbH accepts no liability for damage resulting from improper use.

2. SCOPE OF DELIVERY

24 x tent peg	1 x socket wrench, SW13, 1/4" ●
24 x line holder	1 x transport box
24 x disc	1 x instructions for use
24 x rubber ring	

3. SPECIFICATIONS

Weight (complete set): 1,5 kg

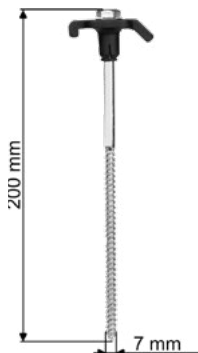


Figure 1: Specifications

4. SAFETY INSTRUCTIONS



- ▶ The warning triangle indicates all instructions that are important for safety. Always follow these instructions, otherwise you could injure yourself or damage the device.



- ▶ Children must not play with the device.
- ▶ Cleaning and user maintenance must not be carried out by children without supervision.
- ▶ Do not leave packaging material lying around carelessly. It can become a dangerous toy for children!
- ▶ Only use this product for its intended purpose!
- ▶ Do not tamper with or dismantle the device!
- ▶ For your own safety, only use accessories or spare parts that are specified in the instructions or recommended for use by the manufacturer!

5. OPERATING INSTRUCTIONS

5.1 OVERVIEW

- | | |
|------------------|------------------------|
| 1 Hexagonal head | 4 Rubber ring |
| 2 Washer | 5 Thread |
| 3 Linen holder | 6 Socket wrench insert |

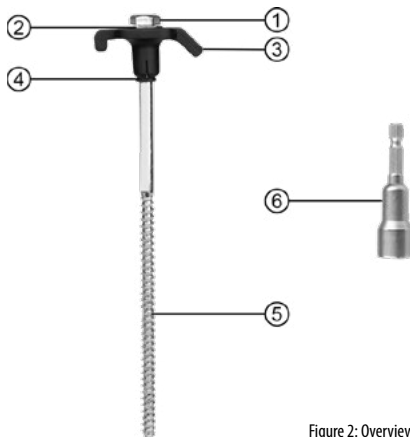


Figure 2: Overview

5.2 BEFORE FIRST USE

Before using them for the first time, you must assemble the tent pegs. First, place a washer (position 2 in the overview), then a line holder (position 3 in the overview) and finally a rubber ring (position 4 in the overview) onto the tent peg. Push all components onto the tent peg up to the hexagonal head (position 1 in the overview).

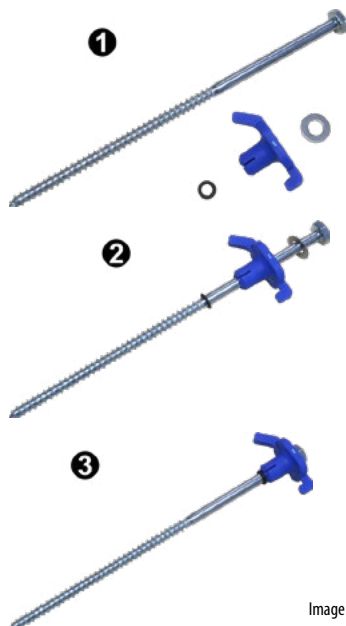


Image 3: Completing the tent peg

The tent pegs are now ready for use.

5.3 APPLICATION

Insert the socket wrench bit (position 6 in the overview) into a cordless screwdriver. Place the socket wrench bit onto the hexagonal head of the tent peg. Screw the tent peg into the ground until only approx. 5 cm remains protruding. Place the tent line below the line holder around the tent peg.



Image 4: Screwing in tent pegs



Image 5: Attaching the tent rope

6. MAINTENANCE AND CARE

Clean the tent pegs with water and a brush only. Allow the tent pegs to dry completely before storing them in the box.

7. INFORMATION ON ENVIRONMENTAL PROTECTION



Dispose of packaging by type. Put cardboard and carton in the waste paper bin, and plastic film in the recycling bin. Dispose of tent pegs in accordance with the laws and regulations applicable in your country.



The materials are recyclable. By recycling, reusing materials or re-using old appliances in other ways, you are making an important contribution to protecting our environment!

8. CONTACT INFORMATION

EAL GmbH

Otto-Hausmann-Ring 107
42115 Wuppertal, Germany

+49 (0)202 42 92 83 0

+49 (0) 202 42 92 83 – 160

info@eal-vertrieb.com

www.eal-vertrieb.com



© EAL GmbH, 46087, 09.2025

Inhalt

1. BESTIMMUNGSGEMÄßER GEBRAUCH	1
2. LIEFERUMFANG	1
3. SPEZIFIKATIONEN	1
4. SICHERHEITSHINWEISE	1
5. BEDIENUNGSANLEITUNG	2
5.1 ÜBERSICHT	2
5.2 VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH	2
5.3 ANWENDUNG	2
6. WARTUNG UND PFLEGE	2
7. HINWEISE ZUM UMWELTSCHUTZ	2
8. KONTAKTINFORMATIONEN	2



AVERTISSEMENT

Lisez attentivement le mode d'emploi avant la mise en service et respectez toutes les consignes de sécurité ! Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures corporelles, des dommages à l'appareil ou à vos biens ! Conservez l'emballage d'origine, la preuve d'achat et ce mode d'emploi pour pouvoir les consulter ultérieurement ! Si vous revendez le produit, remettez également ce mode d'emploi à l'acheteur. Avant la mise en service, vérifiez que le contenu de l'emballage est intact et complet !

1. UTILISATION CONFORME À LA DESTINATION

Ces piquets de tente servent à fixer et à tendre les cordes et les bâches de tente sur des sols durs. Les piquets de tente ne sont pas destinés à être utilisés par des enfants ou des personnes ayant des capacités mentales limitées ou ne disposant pas des connaissances techniques requises. Les enfants doivent être tenus à l'écart de l'appareil. Les sardines ne sont pas destinées à un usage commercial. L'utilisation conforme comprend également le respect de toutes les informations contenues dans ce mode d'emploi, en particulier le respect des consignes de sécurité. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages matériels ou corporels. La société EAL GmbH décline toute responsabilité pour les dommages résultant d'une utilisation non conforme.

2. CONTENU DE LA LIVRAISON

24x Piquet de tente	1 x Douille, SW13, 1/4" ●
24 x Support en toile	1 x Caisse de transport
24 x Tranche	1 x Manuel d'utilisation
24 x Anneau en caoutchouc	

3. SPÉCIFICATIONS

Poids (ensemble complet) : 1,5 kg

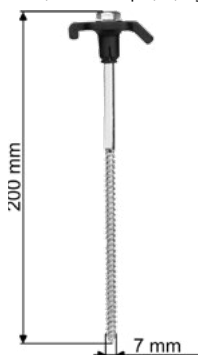


Image 1 : Spécifications

4. CONSIGNES DE SÉCURITÉ



- ▶ Le triangle d'avertissement signale toutes les instructions importantes pour la sécurité. Respectez-les toujours, sinon vous risquez de vous blesser ou d'endommager l'appareil.

- ▶ Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- ▶ Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.



- ▶ Ne laissez pas traîner les matériaux d'emballage. Ils peuvent devenir des jouets dangereux pour les enfants !
- ▶ Utilisez ce produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné !
- ▶ Ne manipulez pas et ne démontez pas l'appareil !
- ▶ Pour votre propre sécurité, utilisez exclusivement des accessoires ou des pièces de rechange indiqués dans le mode d'emploi ou dont l'utilisation est recommandée par le fabricant !

5. MODE D'EMPLOI

5.1 APERÇU GÉNÉRAL

- | | |
|--------------------|------------------------|
| 1 Tête hexagonale | 4 Anneau en caoutchouc |
| 2 Rondelle | 5 Filetage |
| 3 Support de corde | 6 Douille |

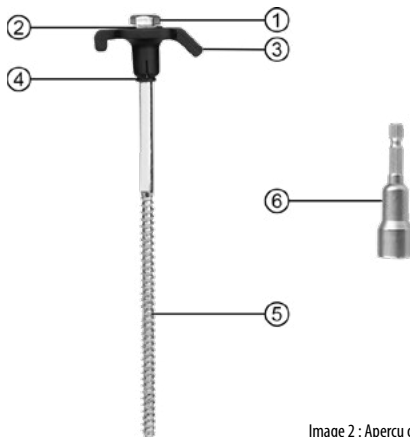


Image 2 : Aperçu général

5.2 AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

Avant la première utilisation, vous devez assembler les piquets de tente. Insérez d'abord une rondelle (position 2 dans l'aperçu), puis un support de corde (position 3 dans l'aperçu) et enfin un anneau en caoutchouc (position 4 dans l'aperçu) sur le piquet de tente. Poussez tous les composants jusqu'à la tête hexagonale (position 1 dans l'aperçu) sur le piquet de tente.

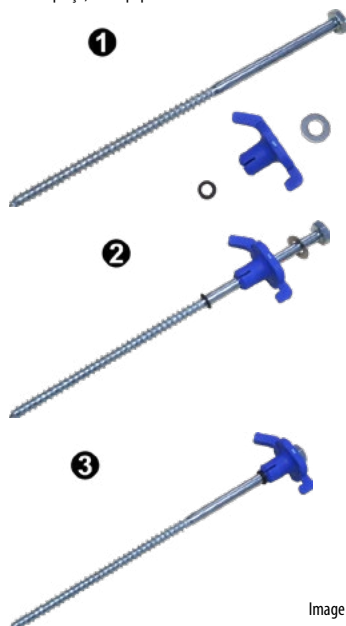


Image 3 : Compléter le piquet de tente

Les piquets de tente sont désormais prêts à l'emploi.

5.3 APPLICATION

Insérez la douille (position 6 dans l'aperçu) dans une visseuse sans fil. Placez la douille sur la tête hexagonale du piquet de tente. Vissez le piquet dans le sol jusqu'à ce qu'il ne dépasse plus que d'environ 5 cm. Placez la corde de tente sous le support de corde autour du piquet.



Image 4 : Visser le piquet de tente



Image 5 : Accrocher la corde de tente

6. ENTRETIEN ET MAINTENANCE

Nettoyez les sardines uniquement à l'eau et à l'aide d'une brosse. Laissez-les sécher complètement avant de les ranger dans leur boîte.

7. REMARQUES CONCERNANT LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT



Jetez les emballages avec les déchets correspondants. Mettez le carton avec les vieux papiers, les films plastiques avec les déchets recyclables. Éliminez les sardines en conformité avec les lois et réglementations en vigueur dans votre pays.



Les matériaux sont recyclables. En recyclant, en valorisant les matériaux ou en réutilisant d'une autre manière les appareils usagés, vous contribuez de manière importante à la protection de notre environnement !

8. COORDONNÉES

● EAL GmbH

Otto-Hausmann-Ring 107
42115 Wuppertal, Allemagne

☎ +49 (0)202 42 92 83 0

✉ +49 (0) 202 42 92 83 – 160

✉ info@eal-vertrieb.com

🌐 www.eal-vertrieb.com





© EAL GmbH, 46087, 09.2025

INHOUD

1. GEBRUIK CONFORM DE BESTEMMING	7
2. LEVERINGSOMVANG	7
3. SPECIFICATIES	7
4. VEILIGHEIDSIINSTRUCTIES	7
5. GEBRUIKSAANWIJZING	8
5.1 OVERZICHT	8
5.2 VOOR HET EERSTE GEBRUIK	8
5.3 TOEPASSING	8
6. ONDERHOUD EN VERZORGING	8
8. CONTACTGEGEVENS	8



WAARSCHUWING

Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt en neem alle veiligheidsinstructies in acht! Het niet opvolgen van deze instructies kan leiden tot persoonlijk letsel, schade aan het apparaat of uw eigendommen! Bewaar de originele verpakking, het aankoopbewijs en deze handleiding voor later gebruik! Geef deze handleiding ook door wanneer u het product doorgeeft. Controleer voor gebruik of de inhoud van de verpakking onbeschadigd en volledig is!

1. GEBRUIK CONFORM DE BESTEMMING

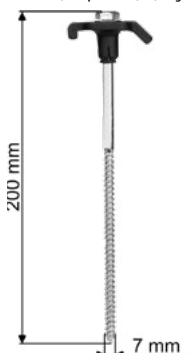
Deze tentharingen dienen voor het bevestigen en afspannen van tentlijnen en -zeilen op harde ondergronden. De tentharingen zijn niet bedoeld voor gebruik door kinderen en personen met beperkte mentale capaciteiten of zonder de nodige vakkennis. Kinderen moeten uit de buurt van het apparaat worden gehouden. De tentharingen zijn niet bedoeld voor commercieel gebruik. Bij het beoogde gebruik hoort ook het opvolgen van alle informatie in deze handleiding, in het bijzonder het opvolgen van de veiligheidsinstructies. Elk ander gebruik wordt beschouwd als oneigenlijk gebruik en kan leiden tot materiële schade of persoonlijk letsel. EAL GmbH aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade die ontstaat door oneigenlijk gebruik.

2. LEVERINGSOMVANG

24 x Tentpen	1 x Steeksleutelinzetstuk, SW13, ¼" ●
24 x Linnenhouder	1 x Transportbox
24 x Schijf	1 x Gebruiksaanwijzing
24 x Rubberen ring	

3. SPECIFICATIES

Gewicht (complete set): 1,5 kg



Afbeelding 1: Specificatiesonen

4. VEILIGHEIDSIINSTRUCTIES



- ▶ Het waarschuwsdriehoekje geeft alle belangrijke veiligheidsinstructies aan. Volg deze altijd op, anders kunt u zich verwonden of kan het apparaat beschadigd raken.

- ▶ Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- ▶ Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.
- ▶ Laat het verpakkingsmateriaal niet achtereis rondslingeren. Dit kan voor kinderen gevaarlijk speelgoed worden!

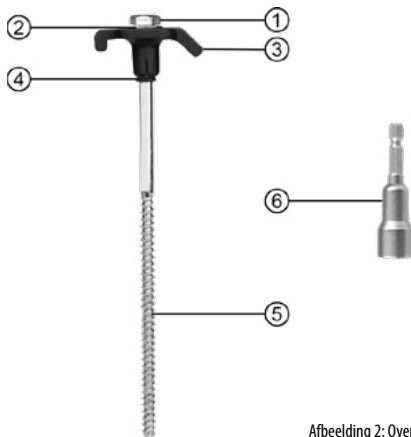


- ▶ Gebruik dit product alleen voor het beoogde doel!
- ▶ Manipuleer of demonteer het apparaat niet!
- ▶ Gebruik voor uw eigen veiligheid uitsluitend accessoires of reserveonderdelen die in de handleiding worden vermeld of waarvan het gebruik door de fabrikant wordt aanbevolen!

5. GEBRUIKSAANWIJZING

5.1 OVERZICHT

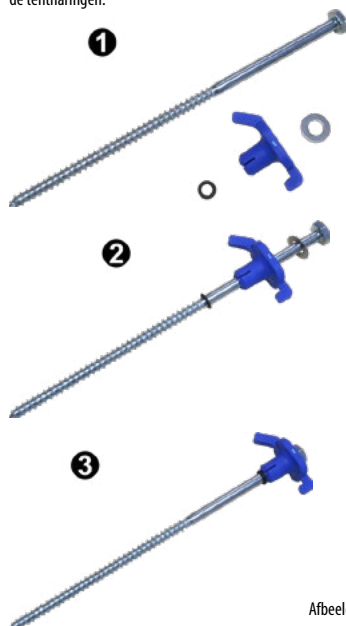
- | | |
|--------------|-------------------------|
| 1 Zeskantkop | 4 Rubberen ring |
| 2 Schijf | 5 Schroefdraad |
| 3 Lijnhouder | 6 Steeksleutelinzetstuk |



Afbeelding 2: Overzicht

5.2 VOOR HET EERSTE GEBRUIK

Voor het eerste gebruik moet u de tentharingen nog in elkaar zetten. Steek eerst een schijfje (positie 2 in het overzicht), vervolgens een lijnhouder (positie 3 in het overzicht) en als laatste een rubberen ring (positie 4 in het overzicht) op de tentharingen. Schuif alle onderdelen tot aan de zeskantkop (positie 1 in het overzicht) op de tentharingen.



Afbeelding 3: Tentharingen compleet maken

De tentharingen zijn nu klaar voor gebruik.

5.3 TOEPASSING

Plaats de steeksleutel (positie 6 in het overzicht) in een accuschroevendraaier. Plaats de steeksleutel op de zeskantkop van de tentpen. Schroef de tentpen zo ver in de grond totdat er nog ongeveer 5 cm uitsteekt. Leg de tentlijn onder de lijnhouder om de tentpen.



Afbeelding 4: Tentharingen indraaien



Afbeelding 5: Tentlijn ophangen

6. WARTUNG UND PFLEGE

Reinigen Sie die Zeltheringe nur mit Wasser und einer Bürste. Lassen Sie die Zeltheringe vollständig trocknen, bevor Sie sie in der Box verstauen.

6. ONDERHOUD EN VERZORGING



Gooi de verpakking gesorteerd weg. Doe karton en kartonnen dozen bij het oud papier, folie bij het recyclebare afval. Gooi de tentharingen weg volgens de wetten en voorschriften die in uw land gelden.



De materialen zijn recyclebaar. Door recycling, materiaalhergebruik of andere vormen van hergebruik van oude apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu!

8. CONTACTGEGEVENS

● EAL GmbH

Otto-Hausmann-Ring 107
42115 Wuppertal, Duitsland
☎ +49 (0)202 42 92 83 0
✉ +49 (0) 202 42 92 83 – 160

✉ info@eal-vertrieb.com
🌐 www.eal-vertrieb.com



 **EAL GmbH**
Otto-Hausmann-Ring 107
42115 Wuppertal
Deutschland

 +49 (0)202 42 92 83 0

 info@eal-vertrieb.com

 +49 (0) 202 42 92 83 – 160

 www.eal-vertrieb.com

